

# E104 - Breaking the Crystal Style

Source: [Crunchyroll](#)

Translator:

Editor:

Timer:

QC:

(Please feel free to edit the speaker names if incomplete or inaccurate. Names are handled on a best-effort basis depending on the info on the source file. Dialogue is left as is.)

**[01:43]** ---

The small fry can stay out of this!

**[01:47]** ---

All right! Come at me, Kakashi!

**[01:50]** ---

*Breaking the Crystal Style*

**[02:13]** ---

Hide my face, but not my butt!

**[02:20]** ---

Oh?

**[02:28]** ---

I'm a schoolgirl in love  
with her Senpai!

**[02:34]** ---

O-Oh? Hey Senpai!  
Are you still angry?

**[02:38]** ---

Let's be friends and  
look for Three-Tail's together.

**[02:42]** ---

Get lost!

**[02:46]** ---

But if we don't get to work,  
the others will chew us out.

**[02:51]** ---

Please give me a break.

**[02:54]** ---

I know! I'll let you take  
a special peek inside the mask.

**[02:57]** ---

I said get lost!

**[02:59]** ---

Oh Senpai! I just might go somewhere

for real if you say it like that!

**[03:05]** ---

I have no choice...

**[03:08]** ---

I'll go search by myself for a while.

**[03:28]** ---

\*So this is the power  
*she kept hidden...*

**[03:44]** ---

So persistent...

**[03:46]** ---

And when your ink drawing  
doesn't work, you run away...

**[03:50]** ---

Is that your Ninja Art?

**[03:53]** ---

There are other uses for my ink.

**[03:56]** ---

What...?

**[04:14]** ---

Ninja Art: Ink Flush.

**[04:18]** ---

What's the matter?

**[04:20]** ---

Come at me!

**[04:22]** ---

*I'm fed up...*

**[04:24]** ---

\*When we last fought,  
*she didn't release all her power?*

**[04:30]** ---

The next one's for real!

**[04:33]** ---

Crystal Style:  
Burst Crystal Falling Dragon!

**[04:35]** ---

Wha--?!

**[04:36]** ---

Die!

**[04:42]** ---

\*She can turn anything  
*she touches into crystal.*

**[04:45]** ---

\*In other words, Water, Earth  
*nor Wood Styles have any effect.*

**[04:50]** ---

*However...this will...!*

**[05:00]** ---

Did I do it...?

**[05:01]** ---

So naïve...

**[05:23]** ---

Too bad, Kakashi.

**[05:26]** ---

The three-tailed dragon was  
just a diversion to keep me here...

**[05:30]** ---

For all the talk I've heard,  
your Sharingan isn't much.

**[05:35]** ---

Well now, playtime is over.

**[05:46]** ---

It's useless.

**[05:57]** ---

Now then, where is it, where is it?

**[06:00]** ---

Actually, where should I go...

**[06:04]** ---

Huh?

**[06:06]** ---

I've discovered an awfully suspicious lake!

**[06:25]** ---

Hmm?

**[06:27]** ---

What're they doing anyway?

**[06:30]** ---

They're from the Hidden Leaf...

**[06:36]** ---

H-Hey!

**[06:38]** ---

Ino... focus on the Chakra  
for the barrier!

**[06:41]** ---

R-Right!

**[06:43]** ---

Barrier? Hey no way...  
That's impossible.

**[06:48]** ---

Huh?

**[06:50]** ---

Oh my... There's another one...

**[06:54]** ---

But I've never seen him before.

**[06:57]** ---

The Hidden Leaf...  
are looking for Three-Tails?

**[07:02]** ---

Oh well...

**[07:04]** ---

I guess I'll just sit back and watch.

**[07:09]** ---

Okay, let's settle this!

**[07:16]** ---

Kakashi Sensei...!

**[07:18]** ---

Prepare to die...!

**[07:27]** ---

What?!

**[07:45]** ---

Oh! Shino!

**[07:47]** ---

Just in the nick of time.

Are they ready?

**[07:50]** ---

If they weren't, I wouldn't have come.

**[07:53]** ---

Humph... If it isn't the Insect user.

**[07:57]** ---

Your Jutsu is useless against me.

**[08:05]** ---

It's useless!

**[08:18]** ---

Didn't I tell you? It's useless.

**[08:21]** ---

I wonder about that...

**[08:23]** ---

What?!

**[08:37]** ---

It can't be!

**[08:39]** ---

Your Jutsu won't work against me.

**[08:42]** ---

And that's because  
my insects can evolve limitlessly.

**[08:47]** ---

They are now resistant to your Jutsu.

**[08:50]** ---

Yes, you did it! That's amazing!

**[08:55]** ---

That's impossible...  
My Crystal Style can't be defeated...

**[09:00]** ---

Multi Shadow Clone Jutsu!

**[09:10]** ---

I won't let you get away now!

**[09:15]** ---

Stay still!

**[09:22]** ---

Where is Yuukimaru?!

**[09:25]** ---

Why do you...?!

**[09:28]** ---

You want that boy's power too?

**[09:32]** ---

I don't need anything like that!

**[09:34]** ---

I wonder about that...

**[09:40]** ---

Now...! Her Crystal Style  
has been sealed!

**[09:48]** ---

Tell us!

**[09:50]** ---

Where is Yuukimaru?!

**[10:08]** ---

Why you--!

**[10:16]** ---

This is...!

**[10:20]** ---

Guren...

**[10:33]** ---

This is...mud?

**[10:52]** ---

It seems that Crystal  
mends itself right away.

**[10:57]** ---

Damn it! There's no end to this!

**[11:00]** ---

Focus the Insects' attack on one spot.

**[11:15]** ---

Guren...

**[11:23]** ---

*I can't keep up...!*

**[11:26]** ---

Lightning Blade!

**[11:33]** ---

A mud wall?!

**[11:35]** ---

Gozu?!

**[11:47]** ---

Gozu, you...

**[11:51]** ---

What're you doing?!

**[11:53]** ---

Let go! I'm going to kill them...!

**[12:00]** ---

Gozu...?

**[12:10]** ---

I won't let you through!

**[12:17]** ---

Guren!

**[12:40]** ---

Are you all right, Kakashi Sensei?!

**[12:42]** ---

Yeah... But...

**[12:44]** ---

Guren got away.

**[12:47]** ---

She was the key to finding Yuukimaru...!

**[12:53]** ---

It's regrettable...

**[12:54]** ---

My insects performed flawlessly,  
yet she got away...

**[13:01]** ---

All right, we'll split up and search!

**[13:04]** ---

Naruto, you go with Shino.

Sai, come with me!

**[13:14]** ---

You said that they were formidable,

**[13:16]** ---

so I was burning with the desire to fight...

**[13:18]** ---

What was that?

They were so easy to beat.

**[13:21]** ---

Yup... They were so different  
from the last time.

**[13:25]** ---

Are you real sure about these  
next guys?

**[13:29]** ---

Don't let your guard down.

**[13:30]** ---

Y-Yes!

**[13:32]** ---

Kakashi Senpai had  
his hands full with her.

**[13:35]** ---

The Crystal Style user is no joke!

**[13:36]** ---

I'd love to face her in battle...

**[13:38]** ---

to see if my Taijutsu is effective  
against her!

**[13:43]** ---

Let's split up into two groups here.

**[13:45]** ---

Lee and Tenten will guard  
the Sealing team by the lake!

**[13:48]** ---

And we will join up with Senpai's team  
who are battling the Crystal Style user!

**[13:52]** ---

Right!

**[13:53]** ---

Huh? I won't be able to fight  
the Crystal Style user?

**[13:57]** ---

We don't know where  
the enemy may appear.

**[13:59]** ---

I just told you not to  
let your guard down...!

**[14:01]** ---

- Y-Yes!

- Yes!

**[14:04]** ---

SEARCH

**[14:06]** ---

Huh?! Just now...!

**[14:09]** ---

I know... It's close...

**[14:12]** ---

Directly below us...

**[14:14]** ---

It's finally come...

**[14:21]** ---

We are switching from the "search" mode  
of the Four-Corner Sealing Barrier.

**[14:25]** ---

Keep your breathing soft and steady.

**[14:27]** ---

Here we go!

**[14:28]** ---

- Four-Corner Sealing Barrier: Bind!

- Four-Corner Sealing Barrier: Bind!

**[14:32]** ---

BIND

**[14:37]** ---

We'll quietly sink the net.

Do not let the Three-Tails detect us!

**[14:42]** ---

Oh no, Senpai!

It *is* the Three Tails, after all...!

**[14:45]** ---

Right, he's not here...

**[14:47]** ---

Huh?!

**[14:50]** ---

Does he intend to stop them?

**[14:53]** ---

The enemy...!

**[14:55]** ---

Concentrate!

**[14:56]** ---

But!

**[14:58]** ---

Leaf Hurricane!

**[15:01]** ---

*What?!*

**[15:05]** ---

Lee! Tenten!

**[15:07]** ---

We've taken care of  
the enemy on that side,

**[15:08]** ---

so we rushed over.

**[15:10]** ---

I'm glad we made it in time!

**[15:12]** ---

Now that I'm here,

**[15:13]** ---

I won't allow you to lay  
a finger on these four!

**[15:16]** ---

There should've been others to stop you...

**[15:19]** ---

Oh, them...

They were no match for us.

**[15:23]** ---

Damn... So Kigiri and  
the others were beaten...

**[15:28]** ---

Now then, I am your opponent!

**[15:33]** ---

What? Running away?!

**[15:35]** ---

Uh-oh... This is bad. Real bad!

**[15:37]** ---

At this rate,  
the Three-Tails will be sealed!

**[15:40]** ---

But if I go out now, I might lose.  
I'm outnumbered.

**[15:44]** ---

Right, Senpai? And he's not here...

**[15:50]** ---

\*Humph...  
*Useless, the whole lot of them.*

**[15:55]** ---

\*The Hidden Leaf ritual aims  
*to seal the Three-Tails.*

**[15:58]** ---

\*They've chosen a path  
*which will prevent anyone*

**[16:00]** ---

*from using the Three-Tails.*

**[16:01]** ---

*But I won't allow that.*

**[16:12]** ---

Yuukimaru...?

**[16:15]** ---

Guren...

**[16:19]** ---

\*No... The white camellia  
*cannot become a red one.*

**[16:25]** ---

*You promised...that you'll come back!*

**[16:35]** ---

Gozu... You...

**[16:57]** ---

*Yuukimaru...?*

**[17:17]** ---

No! This grass whistle...

**[17:22]** ---

*No way...*

**[17:25]** ---

*No way... It's impossible...*

**[17:46]** ---

*Did I kill that boy's mother...?!*

**[17:51]** ---

*That's... That's...!*

**[17:53]** ---

Guren...

**[17:55]** ---

We must go.

**[17:56]** ---

You?! I thought you returned  
to Lord Orochimaru.

**[18:00]** ---

There's something more pressing.

**[18:02]** ---

The Hidden Leaf has started  
to seal the Three-Tails.

**[18:05]** ---

What?

**[18:07]** ---

We'll use Yuukimaru to  
control the Three-Tails.

**[18:09]** ---

And we'll destroy their barrier.

**[18:14]** ---

Kabuto, I need to talk to you.

**[18:17]** ---

What, at a time like this?

**[18:19]** ---

I know that.

**[18:20]** ---

But you of all people should know  
what would happen

**[18:22]** ---

if we make Yuukimaru use  
his powers any further...

**[18:26]** ---

Huh? Is that all?

**[18:28]** ---

Tell me the truth!

**[18:30]** ---

Why're you so upset?

**[18:32]** ---

It's none of your business

whether Yuukimaru lives or dies.

**[18:38]** ---

It is...my business.

**[18:40]** ---

Oh? So even the devil sheds tears?

**[18:45]** ---

To think that you,  
who have killed countless people,

**[18:49]** ---

would have a soft spot for Yuukimaru.

**[18:51]** ---

Now that is a surprise.

**[18:53]** ---

He's special...

**[18:55]** ---

Because you killed his mother?

**[18:57]** ---

How did you...?

**[18:59]** ---

There's nothing unusual about that.

**[19:01]** ---

It's as Lord Orochimaru predicted.

**[19:04]** ---

He knew that you would  
have feelings for the boy.

**[19:07]** ---

That's exactly why he chose you.

**[19:12]** ---

If you like,  
I can tell Yuukimaru for you...

**[19:17]** ---

That the kind, gentle Guren  
whom he believes

**[19:19]** ---

is the one he should return to...

**[19:21]** ---

is the evil villain who killed his mother...

**[19:26]** ---

Stop!

**[19:27]** ---

Then, carry out my orders.

**[19:52]** ---

Tenten...

**[19:53]** ---

We don't know when  
the enemy will appear again.

**[19:55]** ---

Please stay alert.

**[20:05]** ---

You endeared him to you very skillfully...

**[20:14]** ---

*Lord Orochimaru...*

**[20:16]** ---

\*I hate to admit it,  
*but you were right to select that woman...*

**[20:22]** ---

Guren will grow to love Yuukimaru?  
Is that even possible?

**[20:28]** ---

Kabuto, you have much to learn.

**[20:32]** ---

The more time you spend with someone,

**[20:34]** ---

the stronger the bond becomes.

**[20:37]** ---

That is human nature.

**[20:40]** ---

Is that so...?

**[20:42]** ---

Those two...  
Their ties go deep indeed.

**[20:45]** ---

It's likely that Guren will disobey  
my order and betray me.

**[20:51]** ---

Then...

**[20:58]** ---

\*I guess that time has come...  
*Lord Orochimaru...*

**[22:37]** ---

Sai, how is it?

**[22:38]** ---

Still no reaction to  
the Crystal Style user.

**[22:40]** ---

She used up considerable Chakra  
during that last battle.

**[22:44]** ---

Now is the time to strike.  
I don't want to give her too much time.

**[22:48]** ---

I agree. I'm going to widen  
the scope of my search.

**[22:50]** ---

Damn it! Where'd she disappear to?!

**[22:53]** ---

Naruto, patience is the key.

**[22:55]** ---

I know!

**[22:56]** ---

But the boy...  
I'll find him for sure.

**[23:01]** ---

Next time:  
"The Battle Over the Barrier"

**[23:05]** ---

Tune in again!

---

Revision #1

Created 2024-02-26 06:41:01 UTC by whimsee

Updated 2024-02-26 06:49:21 UTC by whimsee